

## Edizione diplomatico-interpretativa

	I
Bertran de born <b>B</b> Elh mes quan uey ca(m) iar lo cenhoretge. els uiels lairan als ioues lurs maizos. e quas ars pot giquir a son linhatge. aitans defans que lus puest esser pros. La doncs mes belh quel segle denouelh. mielhs q(ue) per flor ni per chantar daizelh. e qui dona ni senhor pot camjar. uielh per ioue ben deu denouelar.	Bertran de born <b>B</b> Elh mes quan vey camiar lo cenhoretge els viels lairan als ioves lurs maizos e quas ars pot giquir a son linhatge aitans defans que lus puest esser pros La doncs mes belh quel segle denouelh mielhs que per flor ni per chantar daizelh e qui dona ni senhor pot camjar vielh per iove ben deu de novelar
	II
Vielha la tenc dona pus ca pel aya. (et) es uielha quan caualier non a. uielha la tenc si de dos drutz sa paya. (et) es uielha si a uols hom lo fa. uielha la tenc sia ma dins son castelh. et es uelha que trop uuelha parlar.	Vielha la tenc dona pus ca pelaya et es vielha quan cavalier non a vielha la tenc si de dos drutz sa paya et es vielha si a vols hom lo fa vielha la tenc sia ma dins son castelh et es vielha que trop vuelha parlar
	III
Ioues dona que sap honrar pa ratge. (et) es ioues per bos fagz quan los fa. ioues se te quan a adreg coratge. e uas bon pretz. auol mestier non a. ioue se te quan guarda son cors belh. (et) es ioues dona quan bes cap del ioue se te quan noy cal devinar quab belh iouent se guart de	Ioves dona que sap honrar paratge et es ioves per bos fagz quan los fa ioves se te quan a adreg coratge e vas bon pretz avol mestier non a iove se te quan guarda son cors belh et es ioves dona quan bes cap del iove se te quan noy cal devinar quab belh iouent se guart de
	IV

<p><b>Ioues</b> es hom que malestar. lo sieu ben enguatge. (et) es ioues quan es ben sofraifos. ioues se te quan prol costa ostate. (et) es ioues quan fa estraguat dos. io ues se te quan art larquael uai telh. e fai estorn e uoura e fe(n) belh. ioue se te quan li plai do(n) neyar. (et) es ioues quan ben la man iuglar.</p>	<p>Ioves es hom que mal estar lo sieu ben enguatge et es ioves quan es ben sofraifos ioves se te quan prol costa ostate et es ioves quan fa estraguat dos ioves se te quan art larqua el vaitelh e fai estorn e voura e fen belh iove se te quan li plai donneyar et es ioves quan ben la man iuglar</p>
V	
<p><b>Uielhs</b> es rier hom quan de no mer en garge. e li sobra blat e uis e bacos. per uielh lo tenc quan liurahuous e fromatge. a iorn carnal si e sos compa nhos. per uielh quan uest ca pa sobre mantelh. e uielh si a caual quom sieu apelh. per uielh quan nol plai domneyars. e uielh si pot guandir ses bara.</p>	<p>Vielhs es rier hom quan deno mer engarge e li sobra blat e vis e bacos per vielh lo tenc quan livra huous e fromatge a iorn carnal si e sos companhos per vielh quan viest capa sobre mantelh e vielh si a caval quom sieu apelh per vielh quan nol plai domneyars e vielh si pot guandir ses bara</p>
VI	
<p><b>Mon</b> siruentese port e tar. uielh e nouelh. arnaut iuglar a richart quel capdelh. e la the zaur uielh nouuelha massar. quab thezaur ioue pot pretz guazanhar.</p>	<p>Mon sirventese port e tar vielh e novelh Arnaut iuglar a Richart quel capdelh e la thezaur vielh novuelha massar quab thezaur iove pot pretz guazanhar</p>

- letto 154 volte